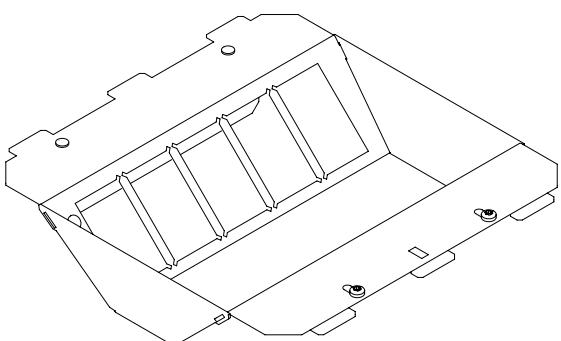
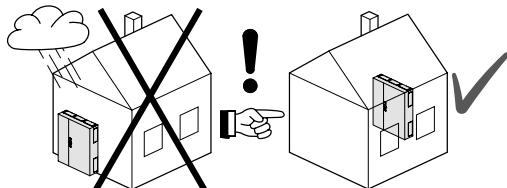
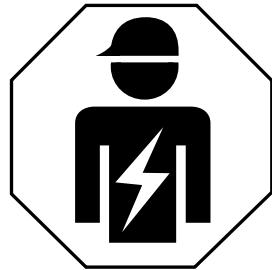
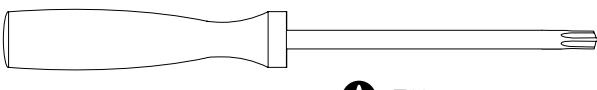


GTVxFLFxx

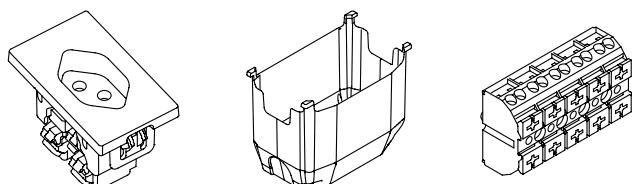
(DE) Montageanleitung
Geräteträger
(FR) Notice d'instructions
Support appareil
(GB) Mounting instructions
Device support
(IT) Istruzioni di montaggio
Porta apparecchi



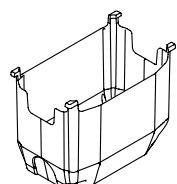
GTVxFLFxx



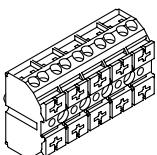
T10



WH37580300D

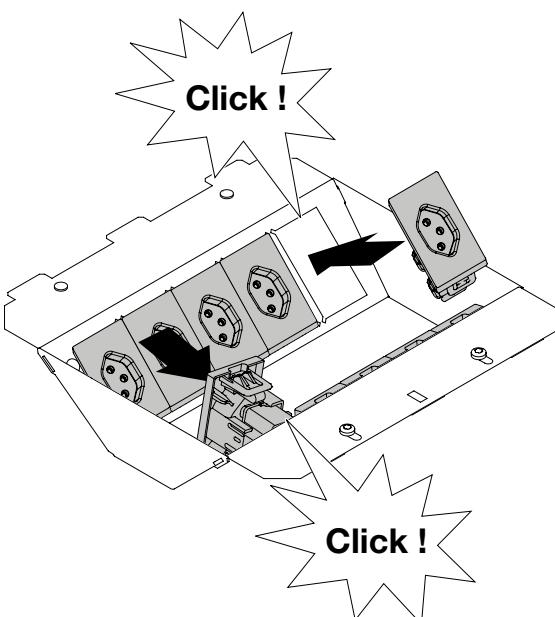


WH37961923Z



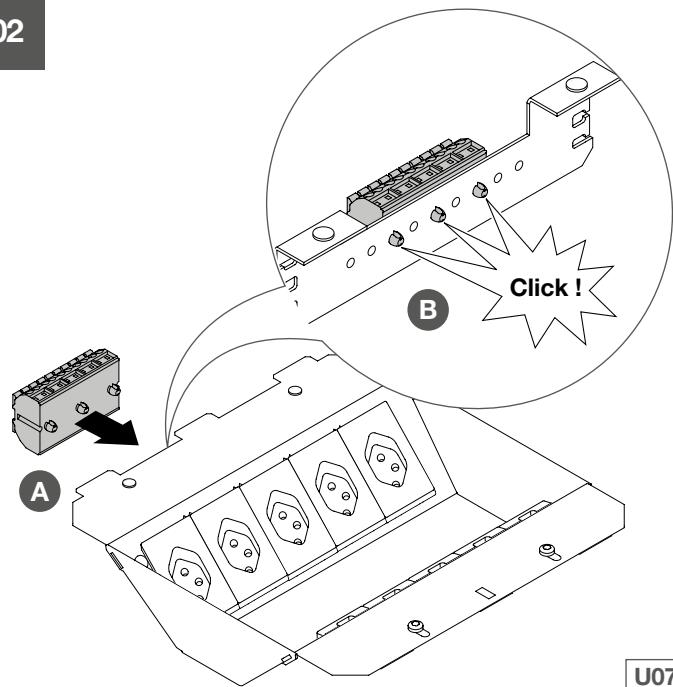
U07165

01



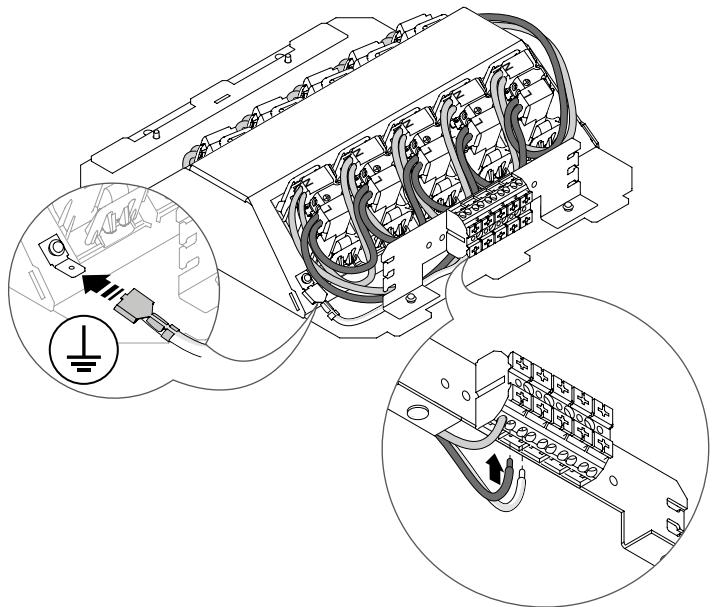
WH37580300D

02

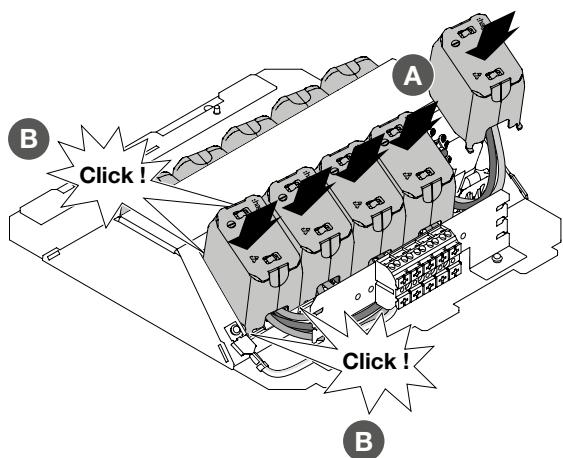


U07165

03

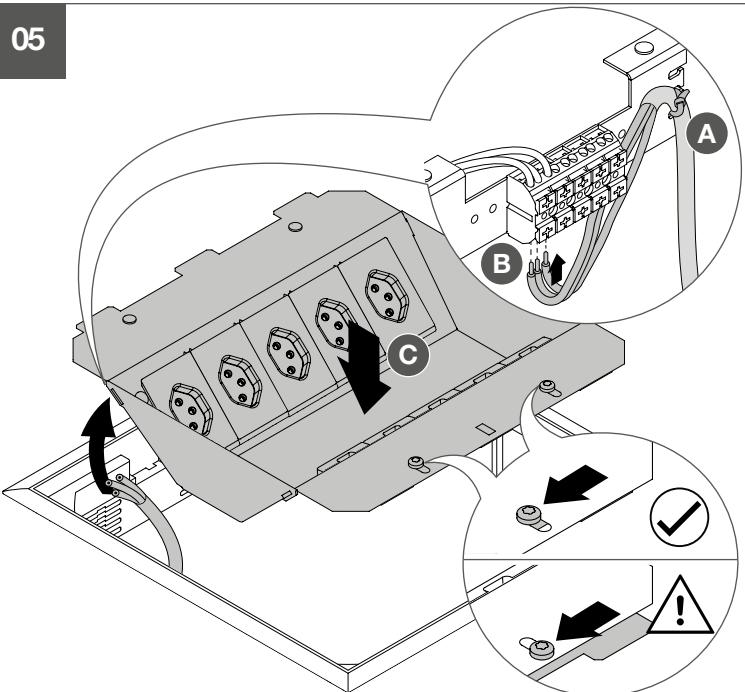


04

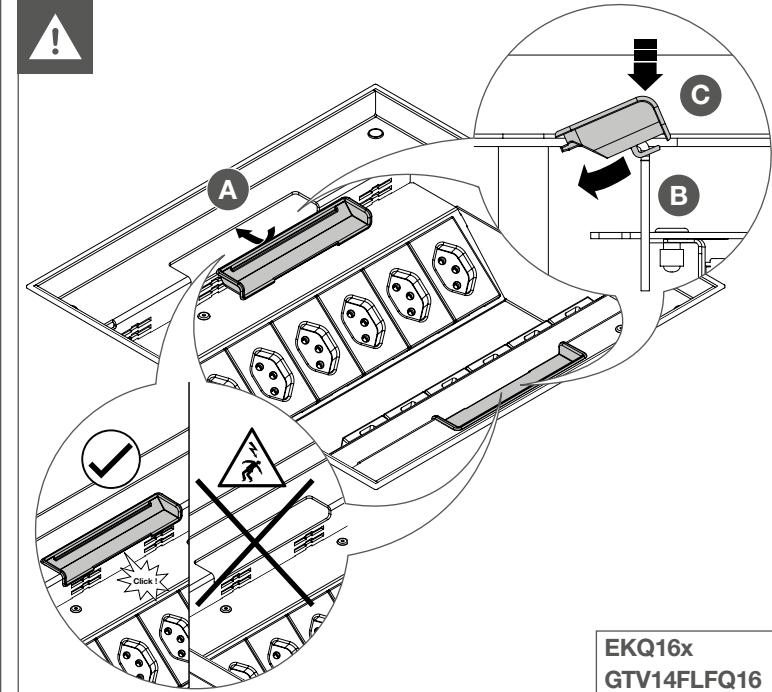
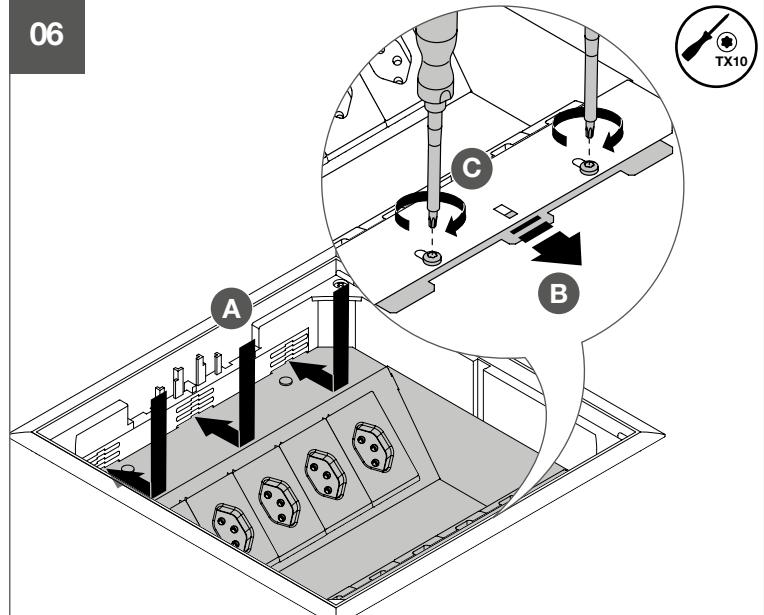


WH37961923Z

05



06

EKQ16x
GTV14FLFQ16



Nicht abgedeckte Einbauöffnungen können eine Unfallgefahr darstellen, es sind Schutzabdeckungen zu verwenden.

Schnittgefahr durch Blechkanten!

Einbau und Montage elektrischer Geräte dürfen nur durch eine Elektrofachkraft gemäss den einschlägigen Installationsnormen, Richtlinien, Bestimmungen, Sicherheits- und Unfallverhütungsvorschriften des Landes erfolgen.

Bei Nichtbeachten der Installationshinweise können Schäden am Gerät, Brand oder andere Gefahren entstehen. Gefahr durch elektrischen Schlag. Vor Arbeiten am Gerät freischalten. Dabei alle Leitungsschutzschalter berücksichtigen, die gefährliche Spannungen an das Gerät liefern.

Diese Anleitung ist Bestandteil des Produktes und muss beim Endkunden verbleiben.



Achtung!

- Produktschäden durch fachgerechte Montage vermeiden.
- Bei unzureichender Befestigung des Geräteträgers kann es zu Produktschäden kommen
- Fehlfunktion der Geräte durch Verwendung nicht genormter Ladekabel und Stecker.
- Die Geräte können zerstört werden. Nur original Ladekabel und Stecker verwenden.

Informationen für die Elektrofachkraft



Gefahr!

Elektrischer Schlag bei Berühren spannungsführender Teile!

Elektrischer Schlag kann zum Tod führen!

Vor Arbeiten am Gerät Anschlussleitungen freischalten und spannungsführende Teile in der Umgebung abdecken!



Korrekte Entsorgung dieses Produkts (Elektromüll).

(Anzuwenden in den Ländern der Europäischen Union und anderen europäischen Ländern mit einem separaten Sammelsystem). Die Kennzeichnung auf dem Produkt oder in den Unterlagen weist darauf hin, dass es nach seiner Lebensdauer nicht mit dem normalen Hausmüll entsorgt werden darf. Entsorgen Sie dieses Gerät bitte getrennt von anderen Abfällen,

um der Umwelt bzw. der menschlichen Gesundheit nicht zu schaden. Sie fördern so die nachhaltige Wiederverwendung von Materialressourcen. Private Verbraucher werden gebeten, sich bei dem Händler, bei dem sie das Produkt erworben haben, oder ihrer Kommunalverwaltung zu informieren, wie das Produkt umweltgerecht entsorgt werden kann. Gewerbliche Nutzer werden gebeten, sich an ihre Lieferanten zu wenden und die allgemeinen Geschäftsbedingungen des Kaufvertrags zu prüfen. Dieses Produkt darf nicht zusammen mit anderem Gewerbemüll entsorgt werden.

FR Consignes de sécurité



Les ouvertures de montage non recouvertes peuvent présenter un risque d'accident. Il faut utiliser des protections.

Risque de coupure sur les arêtes des tôles !

L'installation et le montage d'appareils électriques doivent être effectués uniquement par des électriciens qualifiés, en conformité avec les normes d'installation et dans le respect des directives, dispositions et consignes de sécurité et de prévention des accidents en vigueur dans le pays.

Le non-respect des consignes d'installation peut entraîner des dommages sur l'appareil, un incendie ou présenter d'autres dangers. Risque de choc électrique. Avant tout travail sur l'appareil, couper la tension d'alimentation. Ne pas oublier de prendre en compte tous les disjoncteurs qui délivrent des tensions potentiellement dangereuses à l'appareil ou à la charge.

Cette notice fait partie intégrante du produit et doit être conservée par l'utilisateur final.



Attention !

- Procéder à un montage adapté afin de ne pas endommager le produit.
- Une fixation insuffisante du support d'appareil peut endommager le produit.
- Dysfonctionnement des appareils causé par l'utilisation d'un câble de chargement et d'une prise non conformes.
- Les appareils peuvent être détruits. Utiliser uniquement les câbles de chargement et les fiches d'origine.

Informations destinées aux électriciens



DANGER !

Choc électrique en cas de contact avec les parties sous tension!

Un choc électrique peut entraîner la mort !

Avant d'intervenir sur l'appareil, mettre l'installation hors tension et recouvrir les pièces conductrices avoisinantes !



Élimination correcte de ce produit (déchets d'équipements électriques et électroniques).

(Applicable dans les pays de l'Union européenne et dans d'autres pays européens disposant d'un système de collecte séparé). Le symbole sur le produit ou dans les documents indique qu'il ne doit pas être éliminé en fin de vie avec les autres déchets ménagers. Veuillez éliminer séparément cet appareil des autres déchets pour ne pas porter atteinte à l'environnement ou à la santé humaine. Vous permettez ainsi une réutilisation durable des ressources matérielles. Les utilisateurs privés sont priés de se renseigner sur l'élimination écologique du produit, soit auprès du revendeur chez qui ils ont acquis le produit, soit auprès des autorités locales. Les utilisateurs professionnels sont priés de s'adresser à leurs fournisseurs et de contrôler les conditions générales de ventes du contrat de vente. Ce produit ne doit pas être éliminé avec d'autres déchets industriels.

GB Safety instructions



Uncovered installation openings and can pose a risk of danger. Use protection covers.

Risk of cutting from metal edges!

Electrical equipment must only be installed and assembled by a qualified electrician in accordance with the relevant installation standards, guidelines, regulations, directives, safety and accident prevention regulations of the country.

Failure to comply with these installation instructions may result in damage to the device, fire or other hazards. Hazard due to electric shock. Disconnect before working on the device. Take into account all circuit breakers that supply dangerous voltages to the device. These instructions are an integral component of the product and must be retained by the end user.



Caution!

- Mount correctly to avoid product damage.
- Product may be damaged if device carrier is not sufficiently fastened.
- The use of non-standardised charging cables and connectors can cause device malfunctions.
- The devices may be destroyed. Use only approved charging cables and connectors.

IT Indicazioni di sicurezza



Le aperture di montaggio non coperte possono rappresentare un rischio di incidente; è necessario utilizzare coperture di protezione. Pericolo di taglio con i spigoli in lamiera!

L'incasso e il montaggio di apparecchi elettrici deve essere eseguito esclusivamente da un elettricista qualificato in base alle norme, alle direttive, alle condizioni e ai provvedimenti di sicurezza e prevenzione degli incidenti in vigore nel paese.

Il mancato rispetto delle istruzioni per l'installazione può provocare danni all'apparecchio, incendi o altri pericoli.

Pericolo di scossa elettrica. Togliere la tensione prima di eseguire operazioni sull'apparecchio. Verificare tutti gli interruttori di protezione che portano tensioni pericolose all'apparecchio.

Queste istruzioni per l'uso sono parte integrante del prodotto e devono restare in possesso dell'utilizzatore finale.

smaltito con altri rifiuti domestici al termine del ciclo di vita. Per evitare eventuali danni all'ambiente o alla salute causati dall'inopportuno smaltimento dei rifiuti, si invita l'utente a separare l'apparecchio da altri tipi di rifiuti. In questo modo, promuovono il riutilizzo sostenibile delle risorse materiali. I consumatori privati sono pregati di informarsi presso il rivenditore da cui hanno acquistato il prodotto o la propria amministrazione comunale in merito allo smaltimento ecocompatibile del prodotto. Gli utenti aziendali sono invitati a contattare il proprio fornitore e verificare i termini e le condizioni del contratto di acquisto. Questo prodotto non deve essere smaltito unitamente ad altri rifiuti commerciali.

Information for electricians



DANGER!

Electrical shock when live parts are touched! An electric shock can be lethal! Isolate all power before working on the device and cover any live parts in the area!



Correct disposal of this product (waste electrical & electromagnetic equipment).

(Applicable in the European Union and other European countries with separate collection systems). The identification shown on the product or its documentation indicates that it should not be disposed of with other household waste at the end of its working life. To prevent possible harm to the environment or human health, please separate this device from other types of waste. This helps you to promote sustainable reuse of material resources. Private consumers are asked to contact the dealer from whom they purchased the product, or their municipal administration, to obtain information on how to dispose the product in an environmentally-friendly manner. Commercial consumers are asked to contact their suppliers and to check the general terms and conditions of business of the purchasing agreement. This product should not be mixed with other commercial waste for disposal.



ATTENZIONE!

- Evitare danni al prodotto con un'installazione professionale
- Se il supporto per apparecchi non è fissato correttamente, si possono verificare danni al prodotto.
- Funzionamento difettoso dell'apparecchio in seguito all'uso di cavo di carica e spina non a norma.
- Gli apparecchi motori possono subire danni molto gravi. Utilizzare soltanto cavi di carica e spine originali.

Informazioni per gli elettricisti



PERICOLO!

Scosse elettriche in caso di contatto con componenti sotto tensione!

Le scosse elettriche possono provocare la morte!

Prima di svolgere i lavori sull'apparecchio disinserire le linee di allacciamento e coprire i componenti sotto tensione nella zona circostante!



Corretto smaltimento del prodotto (rifiuti elettrici ed elettronici).

(Applicable nei paesi dell'Unione Europea e in altri paesi europei con sistema di raccolta differenziata). Il marchio riportato sul prodotto o sulla sua documentazione indica che il prodotto non deve essere